



Menu Karczma Po Zboju



Free WiFi PoZboju
hasło: 182016140

Since 2006

www.karczmapozboju.pl tel.18 20 161 40 Cennik ważny od 15.XII. 2019

UWAGA!!! Kapela góralska przygrywa codziennie od godz. 18.00.
Średni czas oczekiwania na potrawy wynosi około 20 min. W wyjątkowych przypadkach może być dłuższy.
Karta menu z alergenami i gramaturą dostępna jest przy stanowisku kelnerskim.

Na pocątek **Закуски**

- Oscypek*** smazony z żurawinom 18 zł
Сыр с клюквой
- Moskol grulany** z masłem cosnokowym i bryndzom 15 zł
Москоль (картофельная оладья) с чесночным сливочным маслом и брынзой
- Paluski syrowe** z sosym cosnokowym 15 zł
Сырные палочки с чесночным соусом
- Chlyb cebulowy** ze smolcym i ogórkim kisonym 15 zł
Хлеб со смальцем и соленым огурцом
- Hauski z sosym bryndzowym i bockiyem** 16 zł
Галушки с брынзой и копченым салом
- Proziok (moskol) zapiecony** 17 zł
z bundzym** i pomidorami
Гренки-гриль с местным сыром и помидорами
- Śledź wiejski w oleju** 17 zł
na cyrwonej cebulce z kurkami marynowanymi
Селёдка в масле на красном луке
- Kiełbaska jagniyńca** z grzankom z prozioka 18 zł
Ягнячья колбаска с гренком

Saloty... **Салаты**

- Bundz**** z pomidorami na sałacie z grzankom z prozioka 20 zł
Региональный сыр, слоенный помидорами
- Sałota z syrami regionalnymi** + grzanka z prozioka 27 zł
(sałata mieszana, pomidor, ogórek zielony, sery regionalne)
Салат с областными сырами – листья салата, помидор, свежий огурец, областные сыры
- Sałota z kurcynciyem grillowanym** 29 zł
+ grzanka z prozioka (sałata mieszana, pomidor, ogórek zielony, filet z kurczaka grillowany)
салат из курицы-гриль – листья салата, помидор, свежий огурец, куриное филе
- Sałota z gensinom** + grzanka z prozioka 31 zł
(mix sałat, plastry wędzonego fileta z gęsi, sos vinegrette)
Набор салатов, ломтики копченого гусяного филе, соус винегрет

*oscypek podajemy od maja do października a w pozostałym okresie Ser Gazdowski
**bundz podajemy od maja do października a w pozostałym okresie Ser Regionalny

Polywki **Супы**

- „Sałaciorka”...** góralsko polywka na wywarze z wędzonki 14 zł
z sałatą i serwatką warzono z masconymi grulami
Традиционный гуральский борщ на отваре из копченой грудинки и салата, забеленный кислым молоком, поданный с картофелем с грудинкой.
- Polywka bryndzowo** z kluskami lanymi i bockiyem 14 zł
Похлебка с брынзой
- Kwaśnica zabelono** z wędzonym zioberkiym 16 zł
Суп «Квасница» со сметаной
- Polywka rydzowa** z lanymi kluskami 16 zł
Суп из рыжиков с клёточками
- Polywka z kochuta** z makaronym 12 zł
Бульон из соседской курицы, с лапшой
- Polywka cosnokowo** 14 zł
z grzankom z prozioka, bockiyem i owcym syrym
Суп чесночный с гренками и овечьим сыром

Mięsiwa **Главные Блюда**

- z wieprzka... **свинина****
- Pieczona Golonka** w piwno-śliwkowej zaprawie 46 zł
z ziemniakami gotowanymi + chrzan Жареная свиная рулька под сливово-пивным соусом с отварным картофелем + хрен
- Kotleciki ze schabu** w sosie kurkowym dusone 37 zł
z ziemniakami gotowanymi Свиные отбивные, тушённые в соусе из лисичек, с отварным картофелем
- Zawijaniec wieprzowy panierowany** nadziewany 36 zł
serem, szynką i pieczarkami z frytkami + sos czosnkowy
Рулет из свинины в панировке, фаршированный сыром, ветчиной и шампиньонами, с картофелем фри + чесночный соус
- Polyndwicki** z sosym borowikowym z kopytkami opiekanymi 40 zł
Вырезка под соусом из белых грибов с обжаренными картофельными клёчками
- Zioberka w kapuście dusone** z ziemniakami gotowanymi 42 zł
Ребрышки, тушённые в капусте, с отварным картофелем
- Stek z karczku** z grilla z cebulkom i pomidorem 36 zł
z ziemniakiem pieczonym z serem czosnkowym Стейк из свиной шейки гриль с луком и томатами, с картофелем, запечённым с чесночным сыром
- Zioberka opieczone** z sosym śliwkowo-miodowym 42 zł
z frytkami + chrzan Жареные рёбрышки под сливово-медовым соусом с картофелем фри + хрен
- Grillowano kiełbasa** z pieczywem + musztarda 21 zł
Колбаса гриль с хлебом и горчицей
- Kiska w góralskiej kapuście** z ziemniakami 26 zł
Кровяная колбаса с капустой
- Micha kiełbos** z pieczywem + musztarda 29 zł
(kiełbasa swojska, kiełbaska barania, kiszka, ogórek z beczi)
Миска колбас с хлебом + горчица

z bycka... **говядина**

Placek Po Zbóju z ogórkiem z becuki 41 zł
„Олады прышков” (картофельные драники с гуляшом в грибном соусе)
Polyndwica z wołu z sosym borowikowym oraz moskole 56 zł
Говяжья вырезка под соусом из белых грибов и москоле
(картофельные лепёшки)
Stek Rib Eye z papryczkami i frytkami +sos czosnkowy 49 zł
(antrykot sezonowany) Стейк «Рибай» с перчиками и картофелем фри
+ чесночный соус

Policzki wołowe w swoim sosie z hałuskami i ogórkiem 38 zł
Говяжьи щёчки в собственном соку с галушками и огурцами из бочки

z jagnięcia... **баранина**

Giczka jagniynca w swoim sosie z kopytkami 55 zł
Баранья ножка в собственном соку с картофельными клёцками

Gołąbki z jagniynciny Podhalańskiej 32 zł
na kaszy gryczanej nie palonej z sosym jałowcowo-grzybowym
i grulami Голубцы из подгальской баранины под можжевелово-
-грибным соусом, с кашей из необжаренной гречки и с картофелем

Góralskie raviolli z jagniyncinom 31 zł
z sosym z gorgonzoli podane Равиоли по-гуральски с бараниной
под соусом из горгонзолы

Ragout jagniynce z hałuskami 32 zł
Баранье ragu с галушками

z ryb... **рыба**

Stek z łososia na rukoli z migdałami 43 zł
i sosym z gorgonzoli oraz ryżem Стейк из лосося с рукколой,
миндалём, соусом из горгонзолы и рисом

Pstrąg w sryberku z pieca z masyłkiym ziołowym 39 zł
i warzywami gotowanymi Форель в фольге с травяным
маслом и отварными овощами

z drobnego ptoka... **домашняя птица**

Kacze udko Confit z karmelizowaną marchewką 39 zł
i ziemniakami gotowanymi Утиная ножка конфи
с карамелизованной морковью и отварным картофелем

Filet z bockiem, pomidorem i bundzymb** zapiecony 35 zł
z ziemniakiem pieczonym z serem czosnkowym
Филе с беконом, запечённое с томатами и сыром бундз**,
с Печеная картошка с чесночным сыром

Filet z kurcyncio z oscypkiym* i sosym pieczarkowym 35 zł
z kopytkami Куриное филе с осципком* под соусом из
шампиньонов, с картофельными клёцками

Kaczka zapiecona (połowa kaczkki) z miodem i korzeniami 45 zł
do smaku podana z buraczkami oraz paluszkami serowymi
Утка, жаренная с мёдом и кореньями для вкуса (половина утки),
со свёклой и сырными палочками

Z ciasta... Вареники

Nasze pierogi lepimy ręcznie według domowych receptur
Вареники мы делаем вручную, по домашним рецептам

Piurogi z bobem i pieczarkami polane masłem 23 zł
Вареники с бобами и шампиньонами

Piurogi z kaczka i sosem 28 zł
jałowcowo-grzybowym podane
Вареники с утятиной под можжевелово-грибным соусом

„Ruskie po góralsku” Piurogi z bryndzom 26 zł
masyłkiym i oscypkiym łokrasone Вареники с брынзой

Piurogi z bryndzom i szpinakiem 24 zł
z masyłkiym i prazonymi migdałami
Вареники с брынзой и шпинат

Dodatki ku miysu Гарниры

Grule piecone z masłem 9 zł

Печеная картошка с маслом

Grule piecone z serem czosnkowym 10 zł

Печеная картошка с чесночным сыром

Grule warzone (ziemniaki gotowane) 7 zł

Отварной картофель

Grule w poski rzezane (frytki) 7 zł

Картофель-фри

Pieczyno 3 zł

Хлеб

Surówki 8 zł

Салаты

Jarzynny warzone 7 zł

Овощи отварные

Ryż warzony 7 zł

Отварной рис

Ogórki w becce kisone 7 zł

Маринованные огурцы

Kapusta góralsko 7 zł

Капуста по-гуральски

Kwaśne mlyko 0,25L 6 zł

Простокваша



Śnirodanie u Zbója... завтрак

Ale jaja!!!

...na maśle (z pieczywem) 16 zł

Яичница на сливочном масле, хлеб

...na bocku abo ze szynkom (z pieczywem) 16 zł

Яичница с беконом или ветчиной, хлеб

...na bekonie posadzone (z pieczywem) 18 zł

Яичница-глазунья с беконом, хлеб

Parówki z wody z sosym od Tatarów (z pieczywem) 14 zł

Отварные сосиски с соусом «тартар», хлеб

Śnirodanie Zbója (z pieczywem) 26 zł

(Oscypek *, bundz**, bekon, pomidor, kielbasa swojska,
kabanos, jajko gotowane, sos tatarski)

Гуральский завтрак – сыр осцыпек, бунц, бекон, помидор,
деревенская колбаса, соус «тартар», хлеб

Desery Десерты

Jabłecnik na ciepło z lodami i z sosym truskawkowym 18 zł

Горячий яблочный пирог с мороженым и клубничным сиропом

Tarta jagodowa z sosym waniliowym 15 zł

Ягодный тарт с ванильным соусом

Ciasto miodowo-orzechowe 15 zł

Медово-ореховое пирожное

Sernik swojej roboty 14 zł

Домашний творожный пирог

Deser lodowy 16 zł

Десерт с мороженым




*oscypek podajemy od maja do października a w pozostałym okresie Ser Gazdowski

**bundz podajemy od maja do października a w pozostałym okresie Ser Regionalny













Napitki gorące i zimne Напитки

Herbata <small>Чай</small>	7 zł	Capuccino	10 zł
Kawa corno (Americano) <small>Кофе</small>	8 zł	Kawa espresso	8 zł
Kawa biało (z mlekiem) <small>Кофе с молоком</small>	9 zł	Kawa espresso (doppio)	11 zł
Sok	0,3L 7 zł	Espresso Macchiato	9 zł
Sok pomarańczowy, jabłkowy, nektar z czarnej porzeczki, grapefruitowy <small>Апельсиновый сок, яблочный сок, нектар из черной смородины, грейпфрута</small>		Kawa latte	11 zł
Woda gaz., niegaz.	0,3L 5 zł 0,7L 9 zł	Czekolada <small>горячий шоколад</small>	11 zł
<small>Минеральная вода</small>		Herbata zimowa <small>Зимний чай</small>	13 zł
Woda Ostromecko gaz., niegaz.	0,3L 6 zł		
<small>Минеральная вода</small>			
Pepsi	0,3L 6 zł		
Pepsi Max	0,3L 6 zł		
7Up	0,3L 6 zł		
Mirinda	0,3L 6 zł		
Tonik Schweppes	0,3L 6 zł		
Lipton Ice Tea	0,3L 6 zł		
BLACK Energy Drink	0,25L 9 zł		

Piwa Пиво

Grimbergen Blonde	0,33L 13 zł	
Klasyczna receptura, złocista barwa, intensywny smak. Polecamy do wołowiny, ryb i dań z kwaśnymi dodatkami		
Grimbergen Double	0,33L 13 zł	
Ciemna mahoniowa barwa, podwójna fermentacja i delikatnie słodki smak. Podkreśli smak jagnięciny, wieprzowiny dań ze słodkimi sosami.		
Grimbergen Blanche	0,33L 13 zł	
Piwo pszeniczne naturalnie mętne delikatnie gorzkie. Polecamy do dań z drobiu, sałatek, dań mącznych i pikantnych.		
Grimbergen Tacka Degustacyjna	3 x 0,15L 16 zł	
Powyższe trzy smaki podane na eleganckiej tacce.		



Jasne Okocimskie z becki <small>Пиво Okocim 0,5L or 0,3L</small>	 0,3L 9 zł	 0,5L 11 zł	
Maluckie Okocim	 1L 19 zł		
Dzban piwa Okocim	 1,5L 26 zł		
Sezonowe Regionalne <small>Сезонное региональное</small>	 0,3L 10 zł	0,5L 12 zł	1L 20 zł
Żateckie z becki	 0,3L 10 zł	0,5L 12 zł	
Lager Brzeski	 0,5L 12 zł		
Okocim Dunkel	 0,5L 12 zł		
Okocim bezalkoholowy <small>Безалкогольное</small>	 0,5L 12 zł		
Somersby	 0,4L 11 zł		
Cydr Dobroński <small>Сидр</small>	0,275L 10 zł		

Dło zmarzniętych

Piwo grzone z korzynnami <small>Подогретое пиво с пряностями</small>	0,5L 11 zł
Piwo grzone z korzynnami i ze sokiem malinowym <small>с малиновым соком</small>	0,5L 12 zł
Piwo grzone z korzynnami i miodym <small>с медом</small>	0,5L 13 zł
Herbata z rumym <small>чай с ромом</small>	14 zł
Herbata z miodulą (Miodula Staropolska)	15 zł
Herbata Góralско (spirytus + nalewka Spatea) <small>Гуральский чай (с алкогольной заправкой)</small>	16 zł
Herbata z Sopicą Wiśniową <small>Чай с вишнёвой водкой</small>	14 zł
Wino grzone <small>Горячее вино</small>	0,2L 14 zł

Zbójowe miysańce Коктейли

<i>...piwne</i>	
Piwo z bombom (piwo + Sopolca Szlachetna albo Sopolca Wiśniowa)	 0,5L 17 zł
Narombano Maryna (piwo + 7Up + Sopolca Wiśniowa)	 16 zł
Nawalony Baca (piwo + Śliwowica Podbeskidzka 50%)	 19 zł
<i>...z gorzolek</i>	
Napalone Dziwce (Miodula Prezydencka, wrzątek, goździki, plaster cytryny)	14 zł
Ciupaga w plecach (spirytus, sok malinowy)	11 zł
Śliwkowy Zwyrtaniec (Sopolca Śliwkowa, Bols Lychee, 7Up)	14 zł
Czerwone Wyrchy (Sopolca Czarna Porzeczka, Bols Strawberry, sok porzeczkowy)	14 zł
Niebo w gymbie (Aperol, Gancia Prosecco, woda mineralna)	17 zł
Syćkie bedom dzisiok moje (Sopolca Szlachetna, Bols Blue, sok cytrynowy)	16 zł
Stropiono Margietka (Tequila, Bols Tripel Sec, sok cytrynowy)	18 zł
Ciapanie na sianie (Sopolca Szlachetna, Bols Peach Tree, sok pomarańczowy, grenadina)	19 zł
Janosikowe Złoto (Goldwasser, Gancia Prosecco, 7Up)	20 zł
Lynchburg Lemonade (Jack Daniel's, Triple Sec, sok z cytryny, syrop cukrowy, lemoniada)	24 zł
Copa Finlandia Blackcurrant (Finlandia Blackcurrant, sok pomarańczowy,)	16 zł



Gorzołki i inkse cuda...

Soplica Szlachetna - czysta	40ml 9 zł
Soplica smakowa: Wiśniowa, Śliwkowa, Malinowa, Pigwowa, Orzech laskowy, Mirabelkowa	40ml 9 zł
Deska degustacyjna SOPLICA Czarna Porzeczką, Cytrynową z nutą miodu, Jagodową, Truskawkową	4x20ml 15 zł
Soplica Staropolska: Oryginalna, Głogowa, Dereniowa, Czarna Jeżyna	40ml 10 zł
Żubrówka Bison Grass	40ml 10 zł
Żubrówka Czarna	40ml 10 zł
Finlandia czysta	40ml 10 zł
Finlandia smakowa:	40ml 10 zł



Finsbury Gin	40ml 10 zł
Sierra Tequila	40ml 12 zł
Rum Rebelion	40ml 9 zł
Jagermeister	40ml 12 zł
Grant's whisky	40ml 12 zł
Glenfiddich 12YO whisky	40ml 18 zł
Tullamore Dew whisky	40ml 13 zł
Wild Turkey 81 bourbon	40ml 13 zł
Jack Daniels whiskey	40ml 17 zł
Jack Daniels Honey whiskey	40ml 17 zł
Jack Daniels Fire whiskey	40ml 17 zł
Jack Daniels Rye whiskey	40ml 18 zł
BenRiach HoS whisky	40ml 19 zł
GlenDronach 12 whisky	40ml 22 zł
Polska Whisky Wild Fields	40ml 18 zł
Metaxa 5* brandy	40ml 12 zł
Remy Martin VSOP cognac	40ml 19 zł
Aperol	40ml 10 zł
Cointreau	40ml 12 zł



Gorzołki Regionalne

Miodula Prezydencka	40ml 15 zł
Miodula Staropolska	40ml 11 zł
Litworówka Polowaca	40ml 12 zł
Śliwowica Podbeskidzka 50%	40ml 13 zł
Śliwowica Podbeskidzka 72 %	40ml 17 zł
Pieprzówka Góralska	40ml 10 zł
Przepadanka Góralska	40ml 10 zł
Bimber Góralski	40ml 10 zł
Cytrynowka Góralska	40ml 10 zł
Prawdziwe Nalewki: Dereniowa, Żurawinowa, z Rokitnika,	
Czarny Bez, Spatea, Owoce Lasu	40ml 10 zł
Goldwasser Oryginal	40ml 14 zł

Przy zakupie całej butelki cena -10%
При покупке целой бутылки цена -10 %



Wina światowe

Wino Karczmy
(wybrane białe i czerwone, półwytrawne i wytrawne wina - oferta zmienna)

200ml | 11 zł 750ml | 45 zł

Wino Czerwone

Cabernet Sauvignon, MAN Family Wines, Coastal Region, RPA
Regent, Winnica Spokaniówka, Podkarpacie, Polska
I Muri Primitivo IGP, Vigneti del Salento, Puglia, Włochy
Montepulciano d'Abruzzo DOC, Caldora Vini, Abruzzo, Włochy
Merlot Reserva, J. Bouchon Maule Valley, Chile

125ml | 12 zł 750ml | 70 zł
125ml | 12 zł 750ml | 70 zł
125ml | 12 zł 750ml | 75 zł
750ml | 70 zł
750ml | 75 zł

Wino Białe

Sauvignon Blanc, Cuatro Rayas, Rueda, Hiszpania
Hibernal, Winnica Spokaniówka, Podkarpacie, Polska
Grillo IGT, Vigneti Zabu, Sicilia, Włochy
Torrantes Altas Cumbres, Bodega Lagarde, Mendoza, Argentyna
Pinot Grigio delle Venezie DOC, Zenato, Veneto, Włochy

125ml | 12 zł 750ml | 70 zł
125ml | 12 zł 750ml | 70 zł
750ml | 70 zł
750ml | 70 zł
750ml | 80 zł

Wino deserowe (białe)

Moscato, Oude Kaap, Western Cape, RPA

125ml | 11 zł 750ml | 60 zł

Wino musujące

Prosecco Treviso DOC Extra Dry, Azienda Follador, Veneto, Włochy
Prosecco Gancia, DOC, Veneto, Włochy

750ml | 80 zł
750ml | 28 zł

